

S9 coupe

100-150 HP|CV|PS

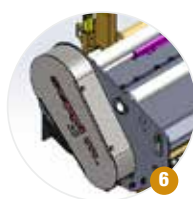
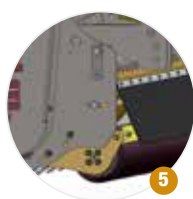


Flail Mulcher

Trinciatrice a Martelli

Schlägelmulcher

Broyeur à Marteaux



S9 coupe

34

EN	IT	DE	FR
1 Casing made of high-tensile steel	Telaio in acciaio ad alta resistenza	Gehäuse aus hochfestem Stahl	Châssis en acier de haute résistance
2 Low belt protection for vineyards and orchards	Protezione cinghie bassa per vigneti e frutteti	Niedriger Keilriemenschutz für Weinberge und Obstanlagen	Protection courroies à profil bas pour les vignobles et vergers
3 Casing with internal replaceable wear plates	Telaio con piastre d'usura intercambiabili	Gehäuse mit austauschbaren Verschleißplatten	Châssis avec plaques d'usure interchangeables
4 Replaceable counterknives for a perfect result when mulching	Controlame intercambiabili per perfezionare lo sminuzzamento del materiale	Austauschbare Gegenschniden verbessern das Mulchergebnis	Contre-lames interchangeables pour augmenter la finesse de broyage
5 Easy adjustable hood	Cofano facilmente regolabile	Leicht verstellbare Haube	Capot réglable facilement
6 Reinforced belt cover	Protezione cinghie rinforzata	Verstärkter Keilriemenschutz	Protection courroies renforcée
7 Roller scraper (option)	Raschiarullo (optional)	Walzenabstreifer (Option)	Décrotteur (option)

STANDARD VERSION	MODELLO DI BASE	SERIENAUSFÜHRUNG	MODÈLE DE BASE
Mulches grass and prunings up to 9 cm [3.5"] Ø	Trincia erba e ramaglia fino a 9 cm Ø	Mulcht Gras und Gestrüpp bis zu 9 cm Ø	Broyage d'herbe et de bois de taille jusqu'à 9 cm Ø
Working speed 3-10 km/h	Velocità di avanzamento 3-10 km/h	Arbeitsgeschwindigkeit 3-10 km/h	Vitesse de travail 3-10 km/h
ISO 3-point rear linkage cat. 2	Attacco a 3 punti ISO II cat. posteriore	ISO-3-Punkt-Heckanbau 2. Kat.	Attelage à 3 points ISO arrière
Linear hydraulic side shift 70 cm [28"]	Spostamento lineare idraulico di 70 cm	Linear-hydr. Seitenverschiebung um 70 cm	Déport latéral linéaire hydraulique 70 cm
Gearbox 1000 rpm with freewheel and through shaft	Moltiplicatore 1000 giri/min con ruota libera ed albero passante	Getriebe 1000 U/min mit Freilauf und Durchtriebswelle	Boîtier 1000 t/min à roue libre et avec arbre passant
Input shaft 1 3/8" Z=6	Presa di forza 1 3/8" Z=6	Antriebswelle 1 3/8" Z=6	Prise de force 1 3/8" Z=6
Reinforced support roller, adjustable in height by 5 cm [2"]	Rullo di appoggio rinforzato regolabile in altezza di 5 cm	verstärkte Stützwalze, höhenverstellbar um 5 cm	Rouleau d'appui renforcé, réglable en hauteur de 5 cm
Adjustable rear hood with rubber protection	Cofano posteriore regolabile con protezione in gomma	Einstellbare Auswurfhaube hinten mit Gummischutz	Capot arrière réglable avec protection en caoutchouc
Front protection with chains	Protezione anteriore a catene	Frontschutz mit Ketten	Protection avant à chaînes
Rotor wall thickness: ≤ 250: 12,5 mm · ≥ 275: 16 mm	Spessore del tubo rotore: ≤ 250: 12,5 mm · ≥ 275: 16 mm	Wandstärke des Rotors: ≤ 250: 12,5 mm · ≥ 275: 16 mm	Épaisseur du tube de rotor: ≤ 250: 12,5 mm · ≥ 275: 16 mm
Standard rotor with SMO flails	Rotore standard con martelli SMO	Serienmäßiger Rotor mit SMO Schlägeln	Rotor standard avec marteaux SMO
Colour: red RAL 3020	Colore rosso RAL 3020	Farbe: rot RAL 3020	Couleur rouge RAL 3020

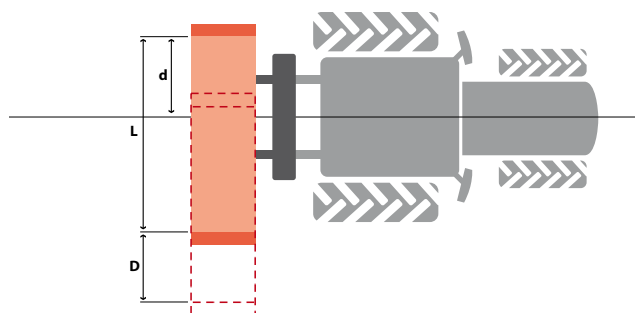
130.02.001
SMO



					STANDARD FLAILS MARTELLI SCHLÄGEL MARTEAUX	BELTS CINGHIE KEILRIEMEN COURROIES	ROLLER RULLO STÜTZWALZE ROULEAU	
cm ["]	cm ["]	cm ["]	cm ["]	kg [lb]	#	#	mm ["]	HP CV PS
200 [79]	215 [85]	112 [44]	105 [41]	880 [1,940]	21	5	193 [7.6]	100-150
225 [89]	240 [95]	112 [44]	105 [41]	960 [2,116]	24	5	193 [7.6]	100-150
250 [98]	265 [104]	112 [44]	105 [41]	1.025 [2,260]	27	5	193 [7.6]	100-150
275 [108]	290 [114]	112 [44]	105 [41]	1.110 [2,447]	27	5	193 [7.6]	100-150
300 [118]	315 [124]	112 [44]	105 [41]	1.210 [2,668]	30	5	193 [7.6]	100-150

EN The weight of the machine refers to the standard, without any options and is subject to variations. **IT** Il peso della macchina è a titolo indicativo, si intende senza aggiunta di optional ed è comunque soggetto a variazioni. **DE** Das Gewicht des Gerätes ist als Richtwert zu verstehen, es bezieht sich auf die Normalausführung ohne Zubehör und unterliegt Schwankungen. **FR** Le poids du broyeur est à titre indicatif. Il peut varier selon les options.

S9 coupe SIDE SHIFT · SPOSTAMENTO LATERALE · SEITENVERSCHIEBUNG · DÉPORT LATÉRAL



L = 175 cm
d = 116 cm [46"]
D = 70 cm [28"]

L = 200 - 300 cm
d = 126 cm [50"]
D = 70 cm [28"]

L = **EN** working width **IT** larghezza di lavoro **DE** Arbeitsbreite **FR** largeur de travail

OPTIONS	EN	OPTIONALS	IT	OPTION	DE	OPTIONS	FR	OPT
PTO drive shaft		Cardano		Gelenkwelle		Cardan		008
Gearbox 540 rpm		Moltiplicatore 540 giri/min		Getriebe 540 U/min		Boîtier 540 t/min		019
Belt cover on the right for working on the left		Macchina sinistra con trasmissione a destra		Links ausgerichtetes Gerät		Transmission à gauche		192
Front protection w. metal flaps		Protezione anteriore a bandelle		Frontschutz mit Klappen		Protection avant à bandes		181
Roller scraper		Raschiarullo		Walzenabstreifer		Décrotteur		027
Chevrons		Tabelle di ingombro		Sicherheitsschilder		Panneaux de signalisation		162
Special colour		Colore speciale		Sonderfarbe		Couleur spécifique		

DATA SHEET

SCHEDA TECNICA

DATENBLATT

FICHE TECHNIQUE

The information in this document is intended as a guide only. No part of this price list may be reproduced in any form and by no means. SEMPI M. S.p.A. may change their products or their specifications at any time without any obligation of previous notice.

For information on how to choose the right tools and options ask your dealer.

We recommended the first attachment of the machine to the prime mover to be accomplished by the dealer.

Le informazioni e il materiale fotografico contenuti nel presente documento sono da intendersi a titolo indicativo. La riproduzione, anche parziale, è vietata. Eventuali modifiche, anche sostanziali, nell'ottica di un continuo miglioramento, potranno essere apportate dal costruttore senza obbligo di preavviso.

Per informazioni sulla scelta degli utensili e optionals rivolgersi al proprio concessionario.

Consigliamo che il primo collegamento della macchina al trattore venga effettuato dal concessionario.

Alle in diesem Dokument angegebenen Informationen sind unverbindlich.

Jede Form von Vervielfältigung ist untersagt. Änderungen können vom Hersteller auch ohne Vorankündigung vorgenommen werden.

Informationen über die Wahl der richtigen Werkzeuge und das geeignete Zubehör erhalten Sie bei Ihrem Händler.

Wir empfehlen, dass der erste Anbau des Gerätes an den Schlepper vom Händler vorgenommen wird.

Les informations rapportées sur cette liste de prix doivent être considérées à titre indicatif.

Toute reproduction, même partielle, est formellement interdite.

SEMPI M. S.p.A. se réserve le droit d'apporter tout type de modification sans préavis.

Demandez à Votre concessionnaire plus d'informations sur le choix des bons outils et sur les options possibles.

Nous conseillons que le premier attelage du broyeur au tracteur soit effectué par le revendeur.